Porównanie tłumaczeń Psalmów 119:152

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | Od dawna wiedziałem z Twoich postanowień,\* Że je ustanowiłeś\*\* na wieki.[[1]](#footnote-2)1)[[2]](#footnote-3)2) |

1. 1) z Twoich postanowień, מֵעֵדֹתֶיָך (me‘edotecha) MT: z poznania Ciebie, מדעתכה (meda‘atecha) 11QPs a; z Twoich świadectw G. [↑](#footnote-ref-2)
2. 2) je MT G: mnie 11QPs a. [↑](#footnote-ref-3)